



Gemeinde RAEREN - Commune de RAEREN
AUSZUG AUS DEM PROTOKOLLBUCH DES GEMEINDEKOLLEGIUMS RAEREN -
EXTRAIT DU REGISTRE AUX DELIBERATIONS DU COLLEGE COMMUNAL DE RAEREN
18. Sitzung des Gemeindekollegiums vom /18ère séance du collège communal
27.04.2026 BAUAMT - SERVICE DE L'URBANISME /SS

DAS GEMEINDEKOLLEGIUM,

Aufgrund der Artikel 130bis, Artikel 133, Abs. 2 und Artikel 135 § 2 des neuen Gemeindegesetzes;

In Anbetracht, dass die Wahrung der öffentlichen Ordnung, insbesondere hinsichtlich der Sauberkeit, Gesundheit, Sicherheit und Ruhe in den der Öffentlichkeit zugänglichen Straßen, Örtlichkeiten und Gebäuden zu den Aufgaben der Gemeinde gehört;

In Anbetracht der Anfrage vom 22.04.2026 der lokalen Polizei Eupen betreffend die Errichtung eines Park- und Halteverbots in Eynatten auf den Parkplätzen gelegen Aachener Straße (N68) Nr. 4-6 und auf dem gesamten Parkplatz „Parkplatz an der Kirche“, gelegen An der Kirche Nr. 1 am Mittwoch, dem 20. Mai 2026 zwischen 10:00-18:00 Uhr;

In Anbetracht, dass aus sicherheitstechnischen Gründen ein Befahren der o.g. Parkflächen in der Zeit von 10:00 bis 18:00 für Unbefugte nicht möglich sein wird und daher ebenfalls die Sperrung der Zufahrt zum Parkplatz über die Straße „An der Kirche“ beantragt wird;

In Anbetracht, dass die Zufahrt der Fahrzeuge erfolgt während der Kontrollaktion über die Aachener Straße erfolgt, das Verlassen hingegen über die vorhandene sekundäre Abfahrt direkt in den Kreisverkehr hinein erfolgt, welche zu diesem Zweck geöffnet werden muss.

In Anbetracht, dass die dort vorhandenen Poller für den genannten Zeitraum entfernt werden müssen;

In der Erwägung, dass es sinnvoll erscheint, die Parkplätze gelegen Aachener Straße (N68) Nr. 4-6 und den gesamten Parkplatz „Parkplatz an der Kirche“, gelegen An der Kirche Nr. 1 in 4731 Eynatten am 20.05.2026 von 10:00-18:00 Uhr zu reservieren;

In Erwägung, dass es angemessen erscheint, die Sperrung der Zufahrt zum Parkplatz über die Straße „An der Kirche“ zu veranlassen;

In Erwägung, dass es notwendig ist, die dort vorhandenen Poller für den genannten Zeitraum zu entfernen bzw. zu öffnen;

Im Interesse der öffentlichen Sicherheit und Ordnung;

BESCHLIESST EINSTIMMIG:

Artikel 1: Die Errichtung eines Park- und Halteverbots auf den Parkplätzen gelegen Aachener Straße (N68) Nr. 4-6 und dem gesamten Parkplatz „Parkplatz an der Kirche“, gelegen An der Kirche Nr. 1 in 4731 Eynatten.

Artikel 2: Diese Maßnahmen werden angezeigt durch die Verkehrsschilder „E3“, welche durch den Bauhof aufgestellt werden;

Artikel 3: Die Sperrung der Zufahrt zum Parkplatz über die Straße „An der Kirche“.

Artikel 4: Diese Maßnahmen werden angezeigt durch die Verkehrsschilder „C1“, welche durch den Bauhof aufgestellt werden;

Artikel 5: Zuwiderhandelnde werden mit Polizeistrafen belegt, sofern das Gesetz und die allgemeinen sowie kommunalen Verordnungen keine anderweitigen Strafen vorsehen.

Artikel 6: Vorliegende Verordnung ist gültig am Mittwoch, dem 20.05.2026 von 10:00-18:00 Uhr.

LE COLLÈGE COMMUNAL,

Vu les articles 130bis, article 133, alinéa 2 et article 135, § 2 de la Nouvelle Loi communale ;

Considérant que le maintien de l'ordre public, notamment en matière de propreté, de santé, de sécurité et de tranquillité dans les voies, lieux et bâtiments accessibles au public, relève des missions de la commune ;

Vu la demande du 22.04.2026 de la police locale d'Eupen concernant la mise en place d'une interdiction de stationnement et d'arrêt à Eynatten sur les places de stationnement situées Aachener Straße (N68) n° 4-6 et sur l'ensemble du parking « Parkplatz an der Kirche », situé An der Kirche n° 1, le mercredi 20.05.2026 entre 10h00 et 18h00 ;

Vu que, pour des raisons de sécurité, l'accès aux parkings susmentionnés ne sera pas possible pour les personnes non autorisées entre 10 h 00 et 18 h 00 et qu'il est donc également demandé de fermer l'accès au parking par la rue « An der Kirche » ;

Vu que l'accès des véhicules se fera pendant l'opération de contrôle par la rue Aachener Straße, tandis que la sortie s'effectuera par la sortie secondaire existante menant directement au rond-point, qui devra être ouverte à cet effet.

Vu que les bornes qui s'y trouvent doivent être retirées pendant la période mentionnée ;

Considérant qu'il semble judicieux de réserver les places de stationnement situées Aachener Straße (N68) n° 4-6 et l'ensemble du parking « Parkplatz an der Kirche », situé An der Kirche n° 1 à 4731 Eynatten, le 20.05.2026 de 10 h 00 à 18 h 00 ;

Considérant qu'il semble approprié de faire procéder à la fermeture de l'accès au parking par la rue « An der Kirche » ;

Considérant qu'il est nécessaire de retirer ou de déverrouiller les bornes qui s'y trouvent pendant la période mentionnée ;

Dans l'intérêt de la sécurité et de l'ordre publics ;

DÉCIDE À L'UNANIMITÉ :

Article 1 : Mise en place d'une interdiction de stationnement et d'arrêt sur les places de stationnement situées au n° 4-6 de l'Aachener Straße (N68) et sur l'ensemble du parking « Parkplatz an der Kirche », situé au n° 1 de la rue An der Kirche à 4731 Eynatten.

Article 2 : Ces mesures sont signalées par les panneaux de signalisation « E3 », qui seront installés par le service technique technique ;

Article 3 : La fermeture de l'accès au parking par la rue « An der Kirche ».

Article 4 : Ces mesures sont signalées par les panneaux de signalisation « C1 », qui seront installés par le service technique technique ;

Article 5 : Les contrevenants s'exposent à des sanctions policières, sauf si la loi et les règlements généraux et communaux prévoient d'autres sanctions.

Article 6 : Le présent règlement est valable le mercredi 20.05.2026 de 10 h 00 à 18 h 00.

Für das Gemeindekollegium ; Pour le Collège communal :

Pascal Neumann
 der Generaldirektor/
 le Directeur général
 der Generaldirektor/
 le Directeur général

Für gleichlautende Ausfertigung; Pour copie conforme:

Mario Pitz
 der Präsident/
 le Président
 der Bürgermeister/
 le Bourgmestre



Gemeinde RAEREN - Commune de RAEREN
AUSZUG AUS DEM PROTOKOLLBUCH DES GEMEINDEKOLLEGIUMS RAEREN -
EXTRAIT DU REGISTRE AUX DELIBERATIONS DU COLLEGE COMMUNAL DE RAEREN
18.Sitzung des Gemeindegremiums vom /18ème séance du collège communal
27.04.2026 BAUAMT - SERVICE DE L'URBANISME /SS

